

# INNHOLD

|   |           |
|---|-----------|
| Introduksjon .....  | 7         |
| <b>DEL I .....</b>  | <b>11</b> |
| KAPITTEL 1  |           |
| Den hele sannhet om hvordan det er fatt blant samene.....                     | 12        |
| Isaac Olsen som kilde til djevelforestillinger i norsk kristendom             |           |
| på begynnelsen av 1700-tallet .....   | 13        |
| Kristne djevelforestillinger og andre djevelforestillinger .....              | 25        |
| KAPITTEL 2  |           |
| Det er da forferdelig at disse nordiske lands skytere                         |           |
| dyrker Djevelen.....  | 31        |
| Jens Kildal som kilde til kristen misjon i Norge på 1700-tallet .....         | 32        |
| En sogneprests refleksjoner over opprinnelsen til hedenskapet blant           |           |
| nordmenn og samer (1723) .....  | 40        |
| KAPITTEL 3  |           |
| For samene er runebommen det katekismen er for de kristne .....               | 49        |
| Hans Skanke som kilde til skriftsynet i norsk kristendom på 1700-tallet ..... | 50        |
| Trommefigurer tolket som uttrykk for djeveltro, papisme, misforstått          |           |
| kristendom og som arv fra hedenske religioner .....                           | 66        |
| <b>DEL II .....</b>   | <b>73</b> |
| KAPITTEL 4  |           |
| Den beste konges omsorg .....   | 74        |
| Hans Hammond som kilde til Thomas von Westens misjon og til                   |           |
| menneskesynet i norsk kristendom på 1700-tallet.....                          | 75        |

|  |         |
|--|---------|
| <b>KAPITTEL 5</b>  |         |
| Åndene kunne påvirkes gjennom offer .....  | 93      |
| Fremstillingen av Thomas von Westen, misjon blant samene og samisk<br>forkristen religion i to skolebøker forfattet ut fra retningslinjer i Lære-<br>planverket for 10-årig skole i 1997 ..... | 94      |
| Fremstillingen av samisk religion og overgangen til kristendommen i<br>en lærebok forfattet ut fra retningslinjer gitt i Kunnskapsløftet 2005.....   | 101     |
| Læreboksjangere .....  | 103     |
| Samisk religion som lærebok-konstruksjon .....   | 104     |
| <br><b>DEL III .....</b>   | <br>111 |
| <br><b>KAPITTEL 6</b>  |         |
| Lapplands ukjente dyr .....  | 112     |
| Johan Turi som kilde til kristen tro og praksis blant samer på<br>begynnelsen av 1900-tallet.....  | 113     |
| En sammenligning mellom Johan Turis og Isaac Olsens beskrivelse av<br>samisk kultur .....  | 135     |
| <br><b>KAPITTEL 7</b>  |         |
| De kunne ha lest i bibelen, sa djevelen .....  | 139     |
| Spor av kristen innflytelse i samisk fortellertradisjon samlet inn og<br>publisert av Knud Just Qvigstad (1927–29).....  | 140     |
| <br><b>DEL IV .....</b>  | <br>153 |
| <br><b>KAPITTEL 8</b>  |         |
| En sammenligning mellom djevelforestillinger i norske<br>fremstillinger av samisk kultur og djevelforestillinger<br>i den muntlige samiske tradisjonen .....                                   | 154     |
| Forskjeller mellom tradisjon basert på muntlig overlevering og<br>tradisjon basert på hellige skrifter .....   | 154     |
| Den kristne djevelen i møte med samisk kultur .....  | 159     |
| Litteraturliste.....   | 161     |
| Stikkordsregister .....  | 163     |